

# Article 832



**Materia prima: Ottone**  
**Funzionamento: Elettrico**

Si è elaborato il seguente manuale d'uso allo scopo di fornire le informazioni appropriate per l'installazione e le precauzioni da adottare da parte dell'installatore e dell'utilizzatore. **Il costruttore declina ogni responsabilità in caso di utilizzo dell'apparecchio al di fuori delle istruzioni fornite.**

Il cavo d'alimentazione è collegato all'apparecchio con un collegamento di tipo z, quindi non può in alcun modo e per nessun motivo essere sostituito in caso di danneggiamento. Un'operazione di questo tipo renderebbe l'apparecchio pericoloso e farebbe decadere ogni responsabilità da parte del costruttore.

**ATTENZIONE:** Questo apparecchio può essere utilizzato solo per supporto di asciugamani o simili. L'apparecchio nel suo normale utilizzo non deve essere caricato con un peso superiore a **5Kg**

Utilizzare solo le viti e i tasselli in dotazione o sostituirli con altre di uguali o maggiori caratteristiche di tenuta meccanica

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in poi e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza se assistiti istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro comprendendone i rischi coinvolti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Pulizia e manutenzione non devono essere eseguite dai bambini senza supervisione.

**ATTENZIONE:** Questo apparecchio è destinato solo ad asciugare i tessuti lavati in acqua.

**ATTENZIONE:** Per evitare pericoli ai bambini molto piccoli, questo apparecchio deve essere installato in modo che l'ultimo elemento scaldante in basso sia almeno 600 mm dal pavimento.

**GRADO DI PROTEZIONE:** Apparecchio protetto contro gli spruzzi IPX4.

**IMPORTANTE:  
IL COLLEGAMENTO ELETTRICO TRA  
L'APPARECCHIO E LA RETE DEVE ESSERE  
ESEGUITO DA PERSONALE QUALIFICATO E  
CON LA RETE ELETTRICA DISATTIVATA**

- CONTENUTO DELLA CONFEZIONE :** (vedi immagine 1)
- (2) Chiave a brugola esagonale
  - (4) Grani per fissaggio supporto a muro M6X6
  - (4) Viti con tasselli per fissaggio a muro
  - (4) Supporti da fissare a muro
  - (1) Viti per fissare il BOX
  - (4) Rosoni

**INSTALLAZIONE:** (vedi disegno 2)  
Rimuovere lo scaldasalviette e i suoi componenti dall'imballo  
Per il montaggio appoggiare l'articolo al muro, dopo aver ruotato la scatola con interruttore, facendola coincidere con l'uscita dalla parete dei cavi di alimentazione della rete; eseguire il collegamento con le connessioni che escono dalla scatola interruttore.  
Segnare la posizione dei supporti a muro ed eseguire 4 fori con una punta Ø 8 nel muro in corrispondenza degli attacchi a muro inferiori e superiori dello scaldasalviette ed inserirvi i tasselli.  
Fissare al muro i 4 supporti tramite le relative viti.  
Fissare i due attacchi a muro opposti alla scatola interruttore.  
Ruotare lo scaldasalviette e avvicinarlo al muro per collegare i fili elettrici che escono dal muro con le connessioni che escono dalla scatola interruttore e per fissare gli altri due attacchi a muro.  
Tramite la chiave a brugola presente nella confezione, serrare il grano posto inferiormente ad ogni attacco a muro in modo che lo scaldasalviette risulti parallelo alla parete  
Far scorrere il cappuccio fino ad arrivare in battuta contro il muro.  
Solo dopo aver eseguito questa operazioni potrete riattivare il collegamento alla rete elettrica e verificare il corretto funzionamento della scaldasalviette.  
La ditta declina ogni responsabilità nel caso di montaggio non corretto.

**ATTENZIONE:**  
Qualora ci sia una fuoriuscita di liquido antigelo dagli scaldasalviette assicurarsi di evitare il contatto con gli occhi, evitare inalazione, evitare ingestione e contatto con la pelle

**Raw material : Brass**  
**Operation: Electrical**

The following manual has been elaborated in order to supply all the useful information for a correct installation together with the precautions to adopt both from installer and users. **Manufacturer declines every responsibility in case of different uses from these instructions.**

The heated towel rails is connected to the mains with a **z** type connection, and consequently it cannot be substituted in any case of damage. Such an action would make the item dangerous and free the producer from every responsibility.

**ATTENTION :**This item can be only used as holder for towels and similar garments.  
This item, in normal use, cannot be loaded with more than **5 Kg**. weight.

Please, only use provided screws and dowels or replace them with other ones equivalent or greater in mechanical characteristics.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

**ATTENZIONE:** Questo apparecchio è destinato solo ad asciugare i tessuti lavati in acqua.

**WARNING:** In order to avoid a hazard for very young children, this appliance should be installed so that the lowest heated rail is at least 600 mm above the floor.

**PROTECTION DEGREE:** Squirts resistant IPX4.

**IMPORTANT:  
THE ELECTRICAL CONNECTION BETWEEN  
ITEM AND MAINS MUST BE EXECUTED BY  
QUALIFIED STAFF AND AFTER TURNING OFF  
ELECTRICITY AT THE MAIN PANEL.**

- PACKING CONTENTS :** (see image 1)
- (2) Allen key
  - (4) Screw for upper brackets M6X6
  - (4) Screw with dowel
  - (4) Brackets holder
  - (1) Screw for BOX
  - (4) Rosettes

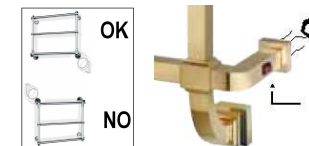
**INSTALLATION:** (see design 2)  
Take out the heated towel rail and its components from the package.  
To mount the heated towel rails, lean it against the wall, then rotate the switch box to the desired side (Left or Right) and let it coincide with the mains output from the wall; Execute the electrical connection to the cable exiting from the item. Consequently rotate the upper and bottom wall brackets. Mark their position and make four holes with a Ø 8 drill in correspondence of the upper and bottom wall brackets and insert the provided dowels.  
Fix the four wall bracket to the wall by the proper screws.  
Fix the two wall brackets at the opposite side of the wall switch box.  
Rotate the item and approach it to the wall to connect the electrical whirrs coming out from the wall "G" to the cables exiting from the switch box "H" and then fix the other two wall brackets. Only after finishing this action, you can turn the power on and verify the heated towel rails works correctly.  
Using the provided allen key now, tight the little screw present under every wall bracket, so that the heated towel rail looks parallel to the wall.  
Our Company refuses any responsibility in the case the assembly doesn't respect the above mentioned instruction.

**WARNING:**  
Whether a leakage of antifreeze liquid occurs from our electrical towel heaters, take care not to permit any contact with eyes and skin and avoid inhalation or ingestion

1)



2)



Norme CEI	↔	Zona di installazione
Standards CEI	↔	Zone d' installation
Normes CEI	↔	Installationsort
CEI Normen	↔	Zone van installatie
Normen CEI	↔	Zona de instalación
Normas CEI	↔	Zona de Instalação

ZONA ZONE	NO - NON - NEIN	NO - NON - NEIN
0	NO - NON - NEIN NEE - NAO - NEJ	NO - NON - NEIN NEE - NAO - NEJ
1	NO - NON - NEIN NEE - NAO - NEJ	NO - NON - NEIN NEE - NAO - NEJ
2	* SI - YES - OUI JA - SIM	NO - NON - NEIN NEE - NAO - NEJ
3	* SI - YES - OUI JA - SIM	* SI - YES - OUI JA - SIM

\* Solo se protetti da interruttore differenziale con IΔN ≤ 30 mA  
 \* Only if shielded by a safety switch IΔN ≤ 30 mA  
 \* Seulement si protégés par disjoncteur général avec IΔN ≤ 30 mA  
 \* Nur in Verbindung mit Sicherheitschalter IΔN ≤ 30 mA  
 \* Alleen met een automatische differentieelschakelaar met IΔN ≤ 30 mA  
 \* Solo si están protegidos por el interruptor diferencial con IΔN ≤ 30 mA  
 \* Apenas se protegidos por interruptor diferencial con IΔN ≤ 30 mA

**ATTENZIONE: NON** smaltire lo scaldasalviette come normale rifiuto urbano, ma effettuare una raccolta separata e uno smaltimento in apposito centro attrezzato.

**WARNING: DO NOT** get rid of this item as urban waste, but swallow it separately or by properly equipped institutes.